



Fam. Kuhnes
Mühlenweg 34
D-77955 Ettenheim
Tel. 0 78 22/44 59-18
Fax 0 78 22/44 59-19
www.campingpark-oase.de
info@campingpark-oase.de
Steuer-Nr. 10261/03805

Reservierungsbedingungen

Im Juli und August:

Reservierungen sind nur ab **4 Nächten** möglich.

In den Monaten Juli und August sind Reservierungen dringend anzuraten.

Wenn Sie unseren Reservierungsservice in Anspruch nehmen möchten, fällt für Reservierungen ab 4 Nächten **in der Hauptsaison (1. Juli bis 31. August)** eine Gebühr von Euro 100,- an.

Bei vertragsgemäßer Aufenthaltsdauer wird diese in der Endabrechnung dann verrechnet.

Im Falle einer vorzeitigen Abreise ist der Gast verpflichtet, 25% der Kosten für den restlich gebuchten Zeitraum zu begleichen, ebenso entfällt die Verrechnung und Rückgabe der bereits anbezahlten 100 €.

Bitte überweisen Sie die Reservierungsgebühr innerhalb der nächsten 14 Tage nach Erhalt der Bestätigung auf folgendes Konto:

IBAN: DE95 6829 0000 0060 3329 08

Swift/BIC: GENODE61LAH

Bank: Volksbank Lahr-Ettenheim.

Ihre Buchung tritt nur mit Überweisung der Reservierungsgebühr in Kraft, eine Quittung geht Ihnen zu.

Stornierung:

Bei Stornierung spätestens 14 Tage vor der Anreise wird die Reservierungsgebühr unter Abzug einer Bearbeitungsgebühr von 15,-€ zurückerstattet.

Anreise:

Die Anreise ist ab 11.00 Uhr vormittags möglich.

Mittagsruhe ist von 13.00 Uhr bis 15.00 Uhr - der Platz ist in dieser Zeit geschlossen.

Wir erwarten Ihre Ankunft bis 20.00 Uhr. Sollte sich Ihre Anreise wesentlich verzögern, verständigen Sie uns von unterwegs unter der oben genannten Telefonnummer.

Wir danken für Ihre Reservierung und wünschen Ihnen schon heute eine gute Anreise.

Mit freundlichen Grüßen

Ihre Familie Kuhnes





Fam. Kuhnes
Mühlenweg 34
D-77955 Ettenheim
Tel. 0 78 22/44 59-18
Fax 0 78 22/44 59-19
www.campingpark-oase.de
info@campingpark-oase.de
Steuer-Nr. 10261/03805

Booking Conditions

In July and August:

Reservations are only possible for a minimum stay of **4 nights**.

In the months July and August we recommend reserving a site.

When using our booking service, we charge a fee of 100,-€ for reservations for a minimum stay of 4 nights **during the main season (from 1.July until 31.August)**.

If you stay according to your contract we will deduct this amount from your bill at the end.

In the case of an early departure, the guest is obliged to pay 25% of the cost for the remaining period booked; return of the deposit of 100 € already paid also no longer applies.

Please transfer the reservation fee to the following account within two weeks of receiving your booking confirmation:

IBAN: DE95 6829 0000 0060 3329 08

Swift/BIC: GENODE61LAH

Bank: Volksbank Lahr-Ettenheim.

By transferring the reservation fee you confirm your booking. We will then send you a receipt by email.

Cancellation:

If the booking is cancelled at least two weeks prior to your planned arrival, we will refund 50,-€ (65,-€ minus 15,-€ administrative charge).

Arrival:

Arrival is possible from 11 o'clock a.m.

The campsite is closed between 1 and 3 p.m. (lunch time).

We expect your arrival until 8 p.m. – should you be delayed please inform us by phone.

We thank you for your reservation and wish you a good trip.

With kind regards

Family Kuhnes





Fam. Kuhnes
Mühlenweg 34
D-77955 Ettenheim
Tel. 0 78 22/44 59-18
Fax 0 78 22/44 59-19
www.campingpark-oase.de
info@campingpark-oase.de
Steuer-Nr. 10261/03805

Conditions de réservation

En juillet et août :

Les réservations ne sont possibles qu'à partir de **4 nuits**.

Nous recommandons fortement de faire des réservations pendant les mois de juillet et d'août.

Si vous voulez bénéficier de notre service de réservation, pour des réservations à partir de 4 nuits **en haute saison (du premier juillet au 31 août)**, une taxe de 100 € sera chargée.

Selon la durée du séjour contracté, celle-ci sera prise en compte dans le calcul final de la facture.

En cas de départ anticipé, le client est tenu de payer 25% des coûts concernant la période restante réservée et perd dans le calcul de la facture finale les 100 € de rétention avancés.

S'il vous plaît transférez les frais de réservation dans les 14 jours après réception de la confirmation au compte suivant :

IBAN : DE95 6829 0000 0060 3329 08

Swift/BIC : GENODE61LAH

Banque : Volksbank Lahr-Ettenheim.

Votre réservation se produit uniquement après le transfert de la taxe de réservation sur notre compte. Un reçu vous sera envoyé.

Annulation :

En cas d'annulation au plus tard 14 jours avant l'arrivée annoncée à l'hôtel, les frais de réservation seront remboursés avec une déduction en concept de frais de traitement de 15,- €.

Arrivée :

Le check-in est possible à partir de 11h00 du matin.

La pause de midi a lieu entre 13h00 et 15h00 - Le lieu est fermé à cette heure.

Nous attendons votre arrivée à 20h00. Si votre arrivée devait être considérablement retardée, veuillez nous contacter sur la route au numéro de téléphone ci-dessus.

Merci pour votre réservation et nous vous souhaitons dès aujourd'hui un excellent voyage.

Cordialement,

Famille Kuhnes





Fam. Kuhnes
Mühlenweg 34
D-77955 Ettenheim
Tel. 0 78 22/44 59-18
Fax 0 78 22/44 59-19
www.campingpark-oase.de
info@campingpark-oase.de
Steuer-Nr. 10261/03805

Condizioni di prenotazione

In luglio e agosto:

Le prenotazioni sono possibili **solo a partire da 4 notti**

Durante i mesi di luglio e agosto le prenotazioni sono altamente raccomandate.

Se si vuole utilizzare il nostro servizio di prenotazione per prenotazioni a partire da 4 notti **in alta stagione (1 Luglio-31 Agosto)** è previsto un supplemento di EUR 100, -.

In base alla durata del contratto di soggiorno il servizio verrà poi addebitato al conto finale.

In caso di partenza anticipata, il cliente è tenuto a pagare il 25% del costo per il restante periodo prenotato, e allo stesso modo non sono applicabili il rimborso e la restituzione dei 100 € già corrisposti.

Si prega di trasferire la tassa di prenotazione entro 14 giorni dal ricevimento della conferma sul seguente conto corrente:

IBAN: DE95 6829 0000 0060 3329 08

SWIFT/BIC GENODE61LAH

Banca: Volksbank Lahr-Ettenheim (Banca Popolare di Lahr-Ettenheim).

La prenotazione sarà confermata solo con il trasferimento della tassa di prenotazione, e vi verrà inviata una ricevuta.

Cancellazione:

In caso di cancellazione entro i 14 giorni precedenti all'arrivo, la tassa di prenotazione vi verrà restituita con una trattenuta di 15, - € per il servizio.

Check-in:

Il check-in è possibile a partire dalle ore 11.00 del mattino.

La pausa pranzo è dalle 13.00 alle 15.00 - l'ufficio sarà chiuso in queste ore.

Aspetteremo il vostro arrivo fino alle 20.00. In caso doveste ritardare ulteriormente il vostro arrivo, non esitate a contattarci al numero di telefono sopra menzionato.

Vi ringraziamo per la vostra prenotazione e vi auguriamo fin da oggi un buon viaggio.

Cordiali saluti,

La famiglia Kuhnes





Fam. Kuhnes
Mühlenweg 34
D-77955 Ettenheim
Tel. 0 78 22/44 59-18
Fax 0 78 22/44 59-19
www.campingpark-oase.de
info@campingpark-oase.de
Steuer-Nr. 10261/03805

Reserveringsvoorwaarden

In juli en augustus:

Reserveringen zijn mogelijk vanaf een verblijf van 4 dagen.

Wij adviseren u dringend te reserveren voor het hoogseizoen, te weten 1 juli tot 31 augustus.

Mocht u van onze reserveringsservice gebruik willen maken, dan dient u binnen twee weken na ontvangst van de bevestiging € 100,- van de verschuldigde som te betalen.

Na een verblijfsduur conform het reserveringscontract wordt dit bedrag op de eindafrekening in mindering gebracht.

Ingeval van een vervroegd vertrek is de gast verplicht 25 % van de kosten voor de resterende gereserveerde periode te dragen.

Wij verzoeken u de reserveringskosten binnen veertien dagen over te maken op de volgende rekening:

IBAN: DE95 6829 0000 0060 3329 08
Banknummer/Swift/BIC: GENODE61LAH
Bank: Volksbank Lahr-Ettenheim.

Uw reservering is definitief op het moment dat u de reserveringskosten hebt voldaan; wij zenden u een bevestiging.

Annulering:

Annuleert u tot 14 dagen voor de geplande aankomst, dan worden de reserveringskosten na aftrek van € 15,- administratiekosten gerestitueerd.

Aankomst:

Aankomst is mogelijk vanaf 11.00 uur 's ochtends.

Middagrust is van 13.00 uur tot 15.00 uur – de camping is dan gesloten.

We verwachten uw aankomst tot 20.00 uur. Zou u grote vertraging oplopen, stelt u ons hiervan dan onderweg op de hoogte.

We danken u voor uw reservering en wensen u een goede reis.

Met vriendelijke groeten

Familie Kuhnes

